



Briuselis, 2025 m. lapkričio 20 d.  
(OR. en)

15733/25

---

---

Tarpinstitucinė byla:  
2025/0375 (NLE)

---

---

ECOFIN 1568  
UEM 568  
FIN 1421  
*ECB*  
*EIB*

### PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

---

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2025 m. lapkričio 20 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2025) 721 final
Dalykas:	Pasiūlymas TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. įgyvendinimo sprendimas dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

---

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2025) 721 final.

---

Pridedama: COM(2025) 721 final



Briuselis, 2025 11 20  
COM(2025) 721 final

2025/0375 (NLE)

Pasiūlymas

## **TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS**

**kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. Įgyvendinimo sprendimas dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo**

{SWD(2025) 377 final}

Pasiūlymas

## TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

### **kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. Įgyvendinimo sprendimas dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2021 m. vasario 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2021/241, kuriuo nustatoma ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonė<sup>1</sup>, ypač į jo 20 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2021 m. gegužės 17 d. Kipro pateiktą nacionalinį ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą Komisija Tarybai pasiūlė įvertinti teigiamai. Taryba teigiamą įvertinimą patvirtino 2021 m. liepos 28 d. įgyvendinimo sprendimu (toliau – 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas)<sup>2</sup>. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas buvo iš dalies pakeistas 2023 m. gruodžio 8 d.<sup>3</sup>, 2024 m. liepos 16 d.<sup>4</sup>, 2025 m. sausio 21 d. ir 2025 m. birželio 20 d.<sup>5</sup> Tarybos įgyvendinimo sprendimais;
- (2) 2025 m. lapkričio 5 d. Kipras pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnio 1 dalį Komisijai pateikė pagrįstą prašymą pasiūlyti iš dalies pakeisti 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimą, nes dėl objektyvių aplinkybių dalies ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įgyvendinti nebeįmanoma. Tuo remdamasis Kipras pateikė iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą;

#### ***Daliniai pakeitimai pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnį***

- (3) dėl objektyvių aplinkybių Kipro pateikti daliniai ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano pakeitimai yra susiję su 121 priemone;
- (4) Kipras paaiškino, kad dviejų priemonių nebeįmanoma įgyvendinti, nes dėl infliacijos išaugo priemonės įgyvendinimo išlaidos. Tai susiję su C3.4I6a priemone „Nikosijos miesto centro atnaujinimas ir atgaivinimas“ ir C4.2I2 priemone „Kipro uostų administracijos skaitmenizacija“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemones iš

<sup>1</sup> OL L 57, 2021 2 18, p. 17, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

<sup>2</sup> Žr. dokumentus ST 10686/21 INIT, ST 10686/21 ADD 1.

<sup>3</sup> Žr. dokumentus ST 15571/23 INIT, ST 15571/23 ADD 1, ST 15571/23 ADD 1 COR 1.

<sup>4</sup> Žr. dokumentus ST 11806/24 INIT, ST 11806/24 ADD 1.

<sup>5</sup> Žr. dokumentus ST 17052/24 INIT, ST 17052/24 ADD 1, ST 9585/25 INIT, ST 9585/25 ADD 1.

dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (5) Kipras paaiškino, kad septynių priemonių nebeįmanoma įgyvendinti, nes paklausa padidėjo labiau, nei tikėtasi. Tai susiję su C1.115 priemone „Kipro valstybinių lignoninių stiprinimas, modernizavimas ir atnaujinimas“; C2.112 priemone „Atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir individualių energijos vartojimo efektyvumo priemonių būstuose skatinimas ir energijos nepritekliaus mažinimas, be kita ko, namų ūkiuose, kuriuose yra pažeidžiamų elektros energijos vartotojų“; C2.119 priemone „Miškų apsauga nuo gaisrų“; C2.213 priemone „Skatinti plačiai naudoti elektrines transporto priemones“; C2.315 priemone „Kovos su potvyniais ir vandens surinkimo priemonės“; C2.316 priemone „Nikosijos ir Larnakos regionų apsirūpinimo vandeniu saugumo didinimas“ ir C6.111 priemone „Padidinto masto priemonė. „Atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir individualių energijos vartojimo efektyvumo priemonių būstuose skatinimas ir energijos nepritekliaus mažinimas namų ūkiuose, kuriuose yra pažeidžiamų elektros energijos vartotojų“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemones iš dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (6) Kipras paaiškino, kad šešių priemonių įgyvendinti nebeįmanoma dėl nenumatytų vėlavimų jas įgyvendinant. Tai susiję su C2.115 priemone „Viešųjų pastatų energijos vartojimo efektyvumo didinimas“; C2.313 priemone „Vandens plėtros departamento infrastruktūros integruota stebėsenos ir kontrolės valdymo sistema“; C2.314 priemone „Pažangiųjų vandens ir nuotekų tinklų valdymas“; C3.1111 priemone Kipro žaliųjų taškų tinklo tobulinimas ir išplėtimas bei surinkimo punktų ir perdirbimo kampelių tinklo sukūrimas“; C3.415 priemone „Pažangieji miestai“ ir C6.113 priemone „Plataus masto energetinio būstų ūkio atnaujinimo skatinimas“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemones iš dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (7) Kipras paaiškino, kad septynių priemonių įgyvendinti nebeįmanoma dėl nenumatytų vėlavimų jas įgyvendinant. Tai susiję su C2.311 priemone „Choirokitia–Famagusta tiekimo sistemos pakeitimo projektas“; C2.1111 priemone „Energetinės izoliacijos panaikinimas. Bendro intereso projektas „EuroAsia Interconnector“; C2.114 priemone „Skatinti mažinti įmonių išmetamą CO2 kiekį“; C3.111 priemone „Jūrinės akvakultūros objektų statyba“; C3.412 priemone „Teisėkūros proceso skaitmenzacija“; C3.416b priemone „Nikosijos miesto centro atnaujinimas ir atgaivinimas“ ir C3.419 priemone „Pagalbos privačiajam ir viešajam sektoriams schema, skirta sertifikavimui pagal ISO 37001 (Kova su kyšininkavimu)“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemones išbraukti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (8) Kipras paaiškino, kad šešių priemonių nebeįmanoma įgyvendinti dėl nepakankamos paklausos. Tai susiję su C1.114 priemone „Valstybinių ir privačių lignoninių akreditavimas“; C2.113 priemone „Skatinti vietas ir (arba) platesnio masto valdžios institucijas naudoti atsinaujinančiuosius energijos išteklius ir taupyti energiją ir sudaryti palankesnes sąlygas vietos bendruomenėms pereiti prie klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo prie jos“; C3.1R3 priemone „Kipro avių ir ožkų populiacijos genetinis gerinimas“; C5.1R1 priemone „Švietimo ir darbo rinkos įgūdžių pasiūlos ir paklausos neatitikties problemos sprendimas (vidurinis ir aukštasis mokslas)“; C5.1R2 priemone „Nauja mokytojų ir mokyklų vertinimo sistema“ ir C5.212 priemone „Daugiafunkčių centrų ir vaikų priežiūros centrų steigimas“. Tuo

remdamasis Kipras paprašė tas priemonės iš dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (9) Kipras paaiškino, kad vienos priemonės nebeįmanoma įgyvendinti dėl nepakankamos paklausos. Tai susiję su priemone C6.1I2 „Padidinto masto priemonė. Skatinti vietos ir (arba) platesnes valdžios institucijas naudoti atsinaujinančiuosius energijos išteklius ir taupyti energiją“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tą priemonę išbraukti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (10) Kipras paaiškino, kad trijų priemonių įgyvendinti nebeįmanoma dėl nenumatytų teisinių įgyvendinimo problemų. Tai susiję su C2.1I7 priemone „Išmaniosios apskaitos infrastruktūros (pažangiųjų apskaitos sistemų infrastruktūros) masinis diegimas ir eksploatavimas, kurį vykdo skirstymo sistemos operatorius“; C2.2I1 priemone „Tvaraus judumo mieste projektų (DJMP) ir prieinamumo didinimo priemonių įgyvendinimas“ ir C5.2I3 priemone „Asmenų su negalia ir asmenų, kuriems reikia ilgalaikės priežiūros, namų struktūrų kūrimas“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemonės iš dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (11) Kipras paaiškino, kad dviejų priemonių įgyvendinti nebeįmanoma dėl techninių įgyvendinimo problemų. Tai susiję su C5.1I1 priemone „Vienos pavyzdinės technikos mokyklos statyba“ ir C4.2R2 priemone „Naujos debesijos politikos, susijusios su vyriausybinėmis IT sistemomis ir paslaugomis, nustatymas ir įgyvendinimas“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemonės iš dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (12) Kipras paaiškino, kad devynios priemonės buvo iš dalies pakeistos siekiant įgyvendinti geresnes alternatyvas, kad būtų pasiektas pradinis tų priemonių užmojis. Tai susiję su C3.3R3 priemone „Bendrovių teisės modernizavimas“; C3.3R5 priemone „Kipro vertybinių popierių biržos strateginis investuotojas“; C3.5R1 priemone „Kredito įstaigų krizių valdymo teisinė sistema“; C3.1R5 priemone „Centrinės ir vietos valdžios institucijų koordinavimo įstaigos įsteigimas“; C3.2R3 priemone „Politikos ir paskatų, skirtų palengvinti ir paskatinti prieigai prie viešai finansuojamos mokslinių tyrimų infrastruktūros ir laboratorijų, nustatymas“; C3.5R5 priemone „Atsakomybės stebėsenos registro sukūrimo veiksmų planas“; C3.5R8 priemone „Draudimo ir pensijų fondų priežiūros stiprinimas“; C5.2R2 priemone „Lanksti nuotolinio darbo tvarka“ ir C5.2I1 priemone „Darbo ir valstybinių užimtumo tarnybų departamento veiksmingumo didinimas ir paramos jaunimui didinimas“. Tuo remdamasis Kipras paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemonės. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (13) Kipras paaiškino, kad 75 priemonės buvo iš dalies pakeistos siekiant įgyvendinti geresnę alternatyvą, kad būtų galima sumažinti administracinę naštą, supaprastinti Tarybos įgyvendinimo sprendimą ir vis tiek pasiekti tų priemonių tikslus. Tai susiję su C1.1R1 priemone „Nacionalinis klinikinių įrodymų ir kokybės gerinimo centras“; C1.1R2 priemone „Hospitalinių antibiotikų vartojimo ir sveikatos priežiūros stebėsenos elektroninės platformos kūrimas. Susijusios infekcijos“; C1.1R3 priemone „Laipsniškas sveikatos priežiūros paslaugų teikimo ir kompensavimo sistemos perėjimas prie vertė grindžiamų modelių“; C1.1I1 priemone „Naujos Kipro kraujo centro patalpos ir naujausios technologinės įrangos įsigijimas“; C1.1I2 priemone „Novatoriška Kipro visuomenės sveikatos informacinių ir ryšių technologijų (IRT)

sistema“; C1.1I3 priemone „Medicinos įrangos pirkimas ir (arba) keitimas ligoninėse“; C1.1I6 priemone „Bendrųjų tarpvalstybinių e. sveikatos paslaugų diegimas Kipre“; C1.1I7 priemone „Viešojo perspėjimo sistema, skirta skubios pagalbos operacijoms vykdyti naudojant SMS“; C2.1R1 priemone „Ekologiniai mokesčiai“; C2.1I1 priemone „Skatinti investicijas į energijos vartojimo efektyvumą MVĮ ir ne pelno organizacijose“; C2.1I6 priemone „Atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir išmaniųjų elektros tinklų testavimo infrastruktūros Kipro universitete modernizavimas“; C2.1I8 priemone „Žemės ūkio išmetamo ŠESD kiekio stebėseną ir mažinimas“; C2.1I10 priemone „Rinkos valdymo sistema, kurios tikslas – padėti atverti elektros energijos rinką konkurencijai“; C2.2R1 priemone „Pažangios transporto sistemos, kurioje naudojamos skaitmeninės dvilypės technologijos, sukūrimas“; C2.2R2 priemone „Sukurti sąveikią ir veiksmingą elektra varomų transporto priemonių įkrovimo infrastruktūros ir veiksmingą elektra varomų transporto priemonių įkrovimo rinkos reguliavimo sistemą“; C2.2R3 priemone „Laisniškas labiausiai taršių transporto priemonių atsisakymas, ypač užterštose miestų teritorijose“; C2.2R2 priemone „Elektromobilumo infrastruktūros sukūrimas“; C2.3R1 priemone „Vandens išteklių valdymo reforma“; C2.3I2 priemone „Vandens valymo įrenginiai. Atnaujinimas siekiant gerinti vandens kokybę“; C3.1R2 priemone „Internetinė platforma prekybos ir informacijos simetrijai šviežių produktų tiekimo grandinėje gerinti“; C3.1I2 priemone „Tradicinių Kipro produktų izotopinės duomenų bazės tobulinimas“; C3.1I6 priemone „Žemės ūkio produktų gamyba ir prekyba užsiimančių įmonių modernizavimo ir skaitmenizacijos sistema“; C3.1I7 priemone „Kipro didelių įmonių konkurencingumo ir (arba) energijos vartojimo efektyvumo didinimo schema“; C3.1I8 priemone „Turizmo sektoriaus pridėtinės vertės didinimas“; C3.1I9 priemone „Skatinti viešbučius veikti pagal žiedinės ekonomikos principus“; C3.1I10 priemone „Turizmo produktų tobulinimas“; C3.1R4 priemone „Žiedinės ekonomikos stiprinimas pramonėje“; C3.1I12 priemone „Atliekų tvarkymas siekiant žiedinės ekonomikos“; C3.2R1 priemone „Išsami nacionalinė mokslinių tyrimų ir inovacijų politika, paremta duomenimis grindžiamomis politikos priemonėmis, kuriomis remiama mokslinių tyrimų ir inovacijų ekosistema ir stiprinamos politikos formavimo ir įgyvendinimo sąsajos“; C3.2R2 priemone „Paskatos skatinti ir pritraukti investicijas ir žmogiškąjį kapitalą į mokslinius tyrimus ir inovacijas“; C3.2I1 priemone „Centrinio žinių perdavimo biuro (KTO) įkūrimas ir valdymas“; C3.2I2 priemone „Inovacijų finansavimo programos ir finansavimo schemas, skirtos startuolių, novatoriškų įmonių ir MVĮ augimui ir konkurencingumui didinti“; C3.2I3 priemone „Žaliosios pertvarkos mokslinių tyrimų ir inovacijų finansavimo programa“; C3.2I4 priemone „Finansavimo schemas, kuriomis siekiama remti organizacijas, vykdančias mokslinių tyrimų ir inovacinę veiklą dvejopo naudojimo technologijų srityje, be kita ko, esamų laboratorijų atnaujinimą arba naujų laboratorijų kūrimą, taip pat įslaptintų laboratorijų plėtrą“; C3.3R2 priemone „Pagreitinto verslo aktyvumo mechanizmo stiprinimas“; C3.3R4 priemone „Nacionalinės skatinimo agentūros kūrimas ir įsteigimas“; C3.3I2 priemone „Atribotos bandomosios reglamentavimo aplinkos sukūrimas, kad būtų sudarytos sąlygos *FinTech* bendrovėms“; C3.3I4 priemone „Įmonių skaitmeninio modernizavimo schema“; C3.3I6 priemone „Valstybės finansuojamas nuosavo kapitalo fondas“; C3.3I1 priemone „Įmonių ir intelektinės nuosavybės registro departamento integruota informacinė sistema“; C3.4R1 priemone „Stiprinti administracinius gebėjimus ir gerinti viešojo administravimo veikimą, kad politika būtų formuojama ir įgyvendinama geriau“; C3.4R2 priemone „Lanksčių darbo sąlygų viešajame sektoriuje reglamentavimas“; C3.4R3 priemone „Nustatyti naują vertinimo ir atrankos proceso, skirto užpildyti laisvas valstybės tarnybos darbuotojų vietas, sistemą ir naujas darbuotojų veiklos rezultatų vertinimo taisykles“; C3.4R4 priemone

„Stiprinti administracinius gebėjimus ir skaidrumą didinant viešųjų pirkimų profesionalumą ir toliau skaitmenizuojant jų procesą“; C3.4I3 priemonė „Ekonominės politikos modeliavimo centras“; C3.4R6 priemonė „Nauja vietos valdžios institucijų teisinė sistema ir atitinkamos paramos priemonės“; C3.4R7 priemonė „Miesto žemės konsolidavimas“; C3.4I4 priemonė „Statybos leidimų išdavimo e. sistemos tobulinimas“; C3.4R8 priemonė „Teisingumo sistemos veiksmingumas“; C3.4R9 priemonė „Teismų skaitmeninė transformacija“; C3.4I7 priemonė „Teisėjų mokymas“; C3.5R4 priemonė „Nauja teisinė sistema ir keitimosi duomenimis bei kreditų biuro sistema“; C3.5R6 priemonė „Nemokumo sistemos stiprinimas ir griežtinimas“; C3.5R9 priemonė „Mokesčių surinkimo gerinimas ir Mokesčių departamento veiksmingumas“; C3.5R10 priemonė „Agresyvaus mokesčių planavimo problemos sprendimas“; C3.5I2 priemonė „Muitinės ir elektroninių mokėjimų sistemos modernizavimas“; C4.1R1 priemonė „Įgalinti nacionalinę reguliavimo instituciją (OCECPR)“; C4.1R2 priemonė „Įgalinti Nacionalinį plačiajuosčio ryšio kompetencijos biurą (DMRIDP DEC)“; C4.1R1 priemonė „Labai didelio pralaidumo tinklų plėtra nepakankamai aptarnaujamose vietovėse“; C4.1I2 priemonė „Interneto ryšio atnaujinimas, kad jis būtų paruoštas palaikyti gigabitinį greitį, ir junglumo naudojimo skatinimas“; C4.2R1 priemonė „Skaitmeninių paslaugų gamykla“; C4.2R3 priemonė „Policijos procedūrų skaitmenizacija vykdant projektą „Digipol““; C4.2I1 priemonė „Skaitmenizacija įvairiose centrinės valdžios ministerijose ir tarnybose“; C5.1R3 priemonė „Laipsniškas nemokamo privalomojo priešmokyklinio ugdymo pratęsimas nuo ketverių metų amžiaus“; C5.1R4 priemonė „Mokyklų padalinių skaitmeninė transformacija siekiant gerinti skaitmeninius įgūdžius ir įgūdžius, susijusius su STEM mokymu“; C5.1R5 priemonė „E. įgūdžių veiksmų planas. Konkrečių veiksmų įgyvendinimas“; C5.1I2 priemonė „Įgūdžių ugdymas, perkvalifikavimas ir kvalifikacijos kėlimas“; C5.1I4 priemonė „Vaikų centrai savivaldybėse“; C5.1I5 priemonė „Dviejų pavyzdinių specialiojo ugdymo mokyklų statyba“; C5.2R1 priemonė „Socialinio draudimo sistemos reforma ir socialinio draudimo paslaugų restruktūrizavimas“; C6.1R1 priemonė „Aktyvių klientų, atsinaujinančiųjų išteklių energijos vartotojų, piliečių energetikos bendrijų, atsinaujinančiųjų išteklių energijos bendrijų ir reagavimo į paklausą reguliavimas ir dalyvavimo lengvinimas pasitelkiant bendrą atstovavimą elektros energijos rinkoje“; C6.1R2 priemonė „Elektrinių transporto priemonių įkrovimo prieigų prijungimo prie skirstomojo tinklo reglamentavimo sistemos sukūrimas“; C6.1I5 priemonė „Padidinto masto priemonė. Didelių Kipro įmonių konkurencingumo ir energijos vartojimo efektyvumo didinimo schema“; C6.1I6 priemonė „Padidinto masto priemonė. Teminė žaliosios pertvarkos mokslinių tyrimų ir inovacijų finansavimo programa“ ir C6.1I7 priemonė „Teminiai įmonių energijos gamybos, kaupimo, perdavimo ir paskirstymo sprendimų moksliniai tyrimai“. Tuo remdamasis Kipras paprašė tas priemones iš dalies pakeisti. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (14) išbraukus priemones ir sumažinus jų įgyvendinimo lygį pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnį, Kipras paprašė leisti panaudoti išteklius, kurie atsilaisvino tas priemones išbraukus ir sumažinus jų įgyvendinimo lygį, kad būtų galima įtraukti tris naujas priemones ir padidinti devynių priemonių įgyvendinimo lygį. Tai susiję su šiomis naujomis priemonėmis: C3.3R7 „Tiesioginių užsienio investicijų patikros įstatymas“; C3.3R8 „Sutelktinio finansavimo paslaugų teikimo verslui įstatymas“; C3.5R11 „Nacionalinio sankcijų įgyvendinimo padalinio teisinės sistemos sukūrimas“; ir šių priemonių įgyvendinimo lygio padidinimu: C1.1I5 „Kipro valstybinių ligoninių stiprinimas, modernizavimas ir atnaujinimas“; C2.1I2 „Atsinaujinančiųjų išteklių

energijos ir individualių energijos vartojimo efektyvumo priemonių būstuose skatinimas ir energijos nepritekliaus mažinimas, be kita ko, namų ūkiuose, kuriuose yra pažeidžiamų elektros energijos vartotojų“; C2.1I9 „Miškų apsauga nuo gaisrų“; C2.2I3 „Skatinti plačiai naudoti elektrines transporto priemones“; C2.3I5 „Kovos su potvyniais ir vandens surinkimo priemonės“; C2.3I6 „Nikosijos ir Larnakos regionų apsirūpinimo vandeniu saugumo didinimas“; C3.4I6a „Nikosijos miesto centro atnaujinimas ir atgaivinimas. Renovacija“; C4.2I2 „Kipro uostų administracijos skaitmenizacija“ ir C6.1I1 „Padidinto masto priemonė. Atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir individualių energijos vartojimo efektyvumo priemonių būstuose skatinimas ir energijos nepritekliaus mažinimas namų ūkiuose, kuriuose yra pažeidžiamų elektros energijos vartotojų“. Tuo remdamasi Kipras paprašė padidinti devynių priemonių įgyvendinimo lygį ir įtraukti tris naujas priemones;

#### ***Tarpinių ir siektinų reikšmių išdėstymas***

- (15) tarpinių ir siektinų reikšmių išdėstymas paramos dalių lentelėse turėtų būti iš dalies pakeistas, kad būtų atsižvelgta į Kipro pateiktus dalinius ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano pakeitimus ir orientacinį tvarkaraštį;

#### ***Komisijos vertinimas***

- (16) Komisija įvertino iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytus vertinimo kriterijus;

#### ***Visų ar didelės dalies šaliai skirtose rekomendacijose nustatytų uždavinių sprendimas***

- (17) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies b punktą ir V priedo 2.2 kriterijų numatoma, kad iš dalies pakeistas ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planas padės veiksmingai spręsti visus ar didelę dalį uždavinių (A reitingas), nustatytų atitinkamose Kiprui skirtose rekomendacijose, įskaitant jų fiskalinius aspektus, arba uždavinius, nustatytus kituose atitinkamuose dokumentuose, kuriuos Komisija oficialiai priėmė per Europos semestrą;

#### ***Indėlis į „REPowerEU“ tikslus***

- (18) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies da punktą ir V priedo 2.12 kriterijų numatoma, kad skyriumi „REPowerEU“ bus dideliu mastu (A reitingas) veiksmingai prisidedama prie Sąjungos energetinio saugumo, energijos tiekimo įvairinimo ir didesnio atsinaujinančiųjų energijos išteklių naudojimo ir didesnio energijos vartojimo efektyvumo, didesnių energijos kaupimo pajėgumų arba būtino priklausomybės nuo iškastinio kuro sumažinimo iki 2030 m.;
- (19) bendras skyriaus „RePowerEU“ užmojis išlaikytas. Nors dviejų priemonių apimtis sumažinta dėl nepakankamos paklausos arba nenumatytų įgyvendinimo proceso vėlavimų, kitos priemonės apimtis padidinta dėl didelės paklausos: taip dideliu mastu veiksmingai prisidedama prie Sąjungos energetinio saugumo, energijos tiekimo diversifikavimo, didesnio atsinaujinančiųjų energijos išteklių naudojimo ir didesnio energijos vartojimo efektyvumo ir priklausomybės nuo iškastinio kuro sumažinimo iki 2030 m. Todėl iš dalies pakeistu planu veiksmingai prisidedama prie 19 straipsnio 3 dalies da punkto tikslų įgyvendinimo;

#### ***Tarpvalstybinio ar daugiašalio pobūdžio ar poveikio priemonės***

- (20) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies db punktą ir V priedo 2.13 kriterijų numatoma, kad į skyrių „REPowerEU“ įtrauktos priemonės turės didelio masto (A reitingas) tarpvalstybinį ar daugiašalį pobūdį arba poveikį;

- (21) dauguma priemonių turi tarpvalstybinį poveikį, nes jomis prisidedama prie iškastinio kuro paklausos ir priklausomybės nuo jo mažinimo elektrifikuojant, skatinant atsinaujinančiųjų išteklių energijos gamybą ir integravimą į tinklą arba remiant energijos vartojimo efektyvumą ir taupymą, taip sumažinant šalies energijos poreikius. Ši sumažėjusi priklausomybė nuo iškastinio kuro taip pat turėtų atsispindėti Kipro tarpvalstybiniuose energijos srautuose. Bendros tų priemonių išlaidos sudaro gerokai daugiau nei 30 proc. numatytų „REPowerEU“ skyriaus išlaidų;
- (22) atsižvelgiant į tai, kad iš skyriaus „RePowerEU“ išbraukta padidinto masto priemonė C6.112 „Skatinti vietos ir (arba) platesnes valdžios institucijas naudoti atsinaujinančiuosius energijos išteklius ir taupyti energiją“, visomis kitomis priemonėmis prisidedama prie iškastinio kuro paklausos ir priklausomybės nuo jo mažinimo. Kai kuriomis iš jų skatinamas energijos vartojimo efektyvumas ir taupymas viešuosiuose ir privačiuose pastatuose bei įmonėse, kai kuriomis skatinama atsinaujinančiųjų išteklių energijos gamyba ir integravimas į tinklą, o kitomis remiamas transporto priemonių elektrifikavimas. Visomis šiomis priemonėmis mažinama priklausomybė nuo iškastinio kuro taip pat ir ES lygmeniu, o tai pagrindžia vertinimą, kad į „REPowerEU“ skyrių įtrauktos priemonės, kaip numatoma, dideliu mastu (A reitingas) turės tarpvalstybinį ar daugiašalį pobūdį arba poveikį. Todėl iš dalies pakeistu planu veiksmingai prisidedama prie 19 straipsnio 3 dalies db punkto tikslų įgyvendinimo;

#### ***Indėlis į žaliąją pertvarką, įskaitant biologinę įvairovę***

- (23) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies e punktą ir V priedo 2.5 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu (A reitingas) prisidedama prie žaliosios pertvarkos, įskaitant biologinę įvairovę, arba dėl jos kylančių uždavinių sprendimo. Priemonėms, kuriomis remiami klimato srities tikslai, skiriamos lėšos sudaro 42,09 proc. visų iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano asignavimų ir 94,18 proc. visų numatytų skyriaus „REPowerEU“ priemonių išlaidų (apskaičiuota pagal Reglamento (ES) 2021/241 VI priede nustatytą metodiką). Pagal Reglamento (ES) 2021/241 17 straipsnį, iš dalies pakeistas ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planas dera su 2021–2030 m. nacionaliniame energetikos ir klimato srities veiksmų plane pateikta informacija;
- (24) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies e punktą ir V priedo 2.5 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu prisidedama prie žaliosios pertvarkos, įskaitant biologinę įvairovę, arba dėl tos pertvarkos kylančių uždavinių sprendimo, taip pat padedama siekti Sąjungos 2030 m. klimato tikslų, kartu laikantis ES 2050 m. poveikio klimatui neutralumo tikslo. Iš paskolų skyriaus išbraukus priemones, visų pirma projektą „Great-Sea-Interconnector“, sumažėjo priemonių indėlis siekiant klimato srities tikslų. 2021 m. liepos 20 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime pateiktas teigiamas indėlio į žaliąją pertvarką įvertinimas lieka galioti. Nepaisant 4 proc. sumažinimo, priemonių išbraukimas arba jų dalinis pakeitimas nedaro poveikio bendram plano užmojui, susijusiam su žaliąja pertvarką;

#### ***Indėlis į skaitmeninę pertvarką***

- (25) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies f punktą ir V priedo 2.6 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu (A reitingas) prisidedama prie skaitmeninės pertvarkos arba dėl tos pertvarkos kylančių uždavinių sprendimo. Priemonėms,

kuriomis remiami skaitmeniniai tikslai, skiriama suma sudaro 30,03 proc. visos iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano asignavimų sumos (apskaičiuota pagal to reglamento VII priede nurodytą metodiką). Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano daliniai pakeitimai reiškia grynąjį indėlio į plano bendrą skaitmeninį tikslą padidėjimą 7 proc.;

- (26) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies f punktą ir V priedo 2.6 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu prisidedama prie skaitmeninės pertvarkos arba dėl tos pertvarkos kylančių uždavinių sprendimo. 2021 m. liepos 20 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime pateiktas teigiamas indėlio į skaitmeninę pertvarką įvertinimas lieka galioti;

### ***Išlaidų įvertinimas***

- (27) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies i punktą ir V priedo 2.9 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane pateiktas visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų sumos pagrindimas yra iš dalies (B reitingas) pagrįstas ir patikimas, atitinka išlaidų veiksmingumo principą ir yra proporcingas numatomam nacionaliniam ekonominiam ir socialiniam poveikiui;
- (28) pagal pateiktą informaciją įvertinus numatytas išlaidas matyti, kad dauguma esamų priemonių, kurių daliniai pakeitimai susiję su nauju išlaidų vertinimu, išlaidų yra tinkamos ir patikimos. Kitų iš dalies pakeistų priemonių numatytų išlaidų pakeitimai buvo pagrįsti, proporcingi naujoms peržiūretoms siektinoms reikšmėms ir pagrįsti išsamiais skaičiavimais bei įrodymais, todėl šių numatytų išlaidų tinkamumas ir patikimumas, palyginti su pradiniu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu, nepasikeitė. Galiausiai visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų suma atitinka išlaidų veiksmingumo principą ir yra proporcinga tikėtinam nacionaliniam ekonominiam ir socialiniam poveikiui;

### ***Kiti įvertinimo kriterijai***

- (29) Komisijos nuomone, Kipro pasiūlyti daliniai pakeitimai nedaro poveikio 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo išdėstytam teigiamam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano aktualumo, efektyvumo, veiksmingumo ir darnos įvertinimui pagal 19 straipsnio 3 dalies a, c, d, g, h, j ir k punktuose nustatytus vertinimo kriterijus;

### ***Priemonės, kuriomis remiamos investavimo operacijos, kuriomis prisidedama prie Europos strateginių technologijų platformos (STEP) tikslų***

- (30) pagal 2024 m. vasario 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2024/795, kuriuo sukuriamą Europos strateginių technologijų platforma (STEP)<sup>6</sup>, 4 straipsnio 4 dalį, Kipras pirmenybę teikė projektams, kuriems pagal Reglamento (ES) 2024/795 4 straipsnio 1 dalį suteiktas suverenumo ženklas. Tačiau Kipras laikėsi nuomonės, kad į iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą neturi būti įtrauktas joks projektas, kuriam suteiktas suverenumo ženklas, nes lėšų

<sup>6</sup> 2024 m. vasario 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2024/795, kuriuo sukuriamą Europos strateginių technologijų platforma (STEP), (OL L 2024/795, 2024 2 29, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/795/oj>).

panaudojimo lygis nebuvo reikšmingas, o tai rodo, kad pajėgumai veiksmingai panaudoti papildomus išteklius tokioms iniciatyvoms yra riboti;

### ***Teigiamas įvertinimas***

- (31) Komisijai teigiamai įvertinus iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą ir padarius išvadą, kad šis planas pakankamai atitinka Reglamente (ES) 2021/241 nustatytus vertinimo kriterijus, pagal to reglamento 20 straipsnio 2 dalį ir V priedą turėtų būti išdėstytos iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti būtinos reformos ir investiciniai projektai, atitinkamos tarpinės bei siektinos reikšmės ir rodikliai, taip pat iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti Sąjungos teikiama suma;

### ***Finansinis įnašas***

- (32) numatomos bendros iš dalies pakeisto Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidos yra 1 020 659 255 EUR. Kadangi iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano visos numatytos išlaidos yra didesnės už atnaujintą Kiprui teikiamą didžiausią finansinį įnašą, Kipro iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2021/1755<sup>7</sup> 4a straipsnį ir pagal Reglamento (ES) 2021/241 20 straipsnio 4 dalį ir 21a straipsnio 6 dalį nustatytas skiriamas finansinis įnašas turėtų būti lygus 1 020 223 681 EUR. Todėl Kiprui skirtas finansinis įnašas nesikeičia;

### ***Paskolos***

- (33) 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimu Kiprui suteikta iš viso 200 320 000 EUR paskolos parama papildomoms reformoms ir investicijoms, įskaitant: C2.3I1 priemonę „Choirokitia–Famagusta tiekimo sistemos pakeitimo projektas“; C2.1I11 priemonę „Energetinės izoliacijos panaikinimas. Bendro intereso projektas „EuroAsia Interconnector“; C3.1I1 priemonę „Jūrinės akvakultūros objektų statyba“; C3.4I2 priemonę „Teisėkūros proceso skaitmenzacija“; C3.4I6b priemonę „Nikosijos miesto centro atnaujinimas ir atgaivinimas“ ir C3.4I9 priemonę „Pagalbos privačiajam ir viešajam sektoriams schema, skirta sertifikavimui pagal ISO 37001 (Kova su kyšininkavimu)“ remti. Kipras paprašė išbraukt pirmiau minėtas reformas ir investicijas pagal Reglamento 2021/241 21 straipsnį ir neprašė atlaisvintais paskolos ištekliais paremti naujas priemones arba padidinti esamų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano priemonių įgyvendinimo lygį. Todėl Kiprui nebeturėtų būti teikiama paskolos parama, o bet koks jau išmokėtas paskolos išankstinis finansavimas turėtų būti gražintas laikantis paskolos susitarimo sąlygų;
- (34) todėl 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas. Siekiant aiškumo, 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimo priedas turėtų būti pakeistas nauju. Šis sprendimas neturėtų daryti poveikio jokių procedūrų, susijusių su Sąjungos lėšų skyrimu pagal bet kurią kitą Sąjungos programą, išskyrus Priemonę, arba procedūrų, kurios susijusios su vidaus rinkos veikimo iškraipymu ir gali būti vykdomos, visų pirma pagal Sutarties 107 ir 108 straipsnius, rezultatams. Jis nėra viršesnis už reikalavimą, kad pagal Sutarties 108 straipsnį valstybės narės praneštų Komisijai apie galimos valstybės pagalbos atvejus,

---

<sup>7</sup> 2021 m. spalio 6 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/1755, kuriuo sukuriamas prisitaikymo prie „Brexit'o“ rezervas, (OL L 357, 2021 10 8, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

*1 straipsnis*

*Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimas*

Iš dalies pakeisto Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimas remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytais kriterijais patvirtinamas.

*2 straipsnis*

*Daliniai pakeitimai*

2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo iš dalies keičiamas taip:

1. 3 straipsnis panaikinamas.
2. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimo dėl Kipro ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo priedas pakeičiamas šio sprendimo priedu.

*3 straipsnis*

*Adresatas*

Šis sprendimas skirtas Kipro Respublikai.

Priimta Briuselyje

*Tarybos vardu*

*Pirmininkas / Pirmininkė*